



DEZAN SHIRA  
& ASSOCIATES

Artikel Sydsvenska Handelskammaren  
Peter Thomsen, Senior Associate  
Dezan Shira & Associates Ltd.  
Suite 1803-1805, Tian An Centre  
338 Nanjing Xi Lu  
Shanghai, 200003 P.R.C.  
[www.dezshira.com](http://www.dezshira.com)

## Reglerna stramas åt för representationskontor i Kina

Maj 2010

*Representationskontor (RO) har länge varit etableringsformen att föredrag för små och medelstora svenska bolag i Kina. Det är det billigaste och snabbaste sättet att etablera sig i Kina. Ett representationskontor har en begränsad verksamhetslicens, vilket innebär mindre tillsyn och lägre driftskostnader. Det är dock viktigt att ha kontroll över verksamheten eftersom felaktiga uppgifter till myndigheterna kan kosta både tid och pengar, och straffas med böter. Dessutom kan det vara ganska besvärligt att lösa problemen i efterhand. Det blir ännu viktigare att vara noggrann nu när de kinesiska myndigheterna har börjat införa nya regler och ökat sin kontroll. Det verkar allt mer som om myndigheterna försöker begränsa möjligheterna att göra affärer i Kina genom representationskontor.*

### Nya etableringsregler

Den 4 januari 2010 infördes en ny lag med nya etableringskrav för representationskontor i Kina. Anledningen är att "State Administration of Industry and Commerce" som kontrollerar de flesta utländska etableringar i Kina har märkt att många utländska företag har använt sina representationskontor till att bedriva verksamhet utöver giltig licens eller på annat sätt kringgått reglerna för representationskontor.

Syftet med det nya regelverket är både att strama upp etableringskriterierna och att öka kontrollen rörande upprättande och drift av ett RO. De nya reglerna ska tillämpas på både moderbolaget och representationskontoret. Bland de viktigaste nyheterna kan nämnas att moderbolaget skall ha existerat i två år innan det kan upprätta ett representationskontor i Kina. Många små och medelstora svenska företag vill gärna ha ett holdingbolag i Hong Kong mellan det svenska moderbolaget och det kinesiska representationskontoret. Dessa företag kan inte längre etablera ett nytt bolag i Hong Kong och direkt därefter starta upp ett kinesiskt representationskontor. De tvingas i stället att köpa ett befintligt Hong Kong-bolag.

Representationskontoret i Kina kan ha max fyra stycken utländska anställda. Vill man ha fler utländska anställda än så måste ytterligare ett representationskontor upprättas. Befintliga representationskontor får ha fler anställda, men nyanställningar av fler utlänningar kommer inte att godkännas utan det krävs då att det etableras ett nytt RO. Det finns dock ingen gräns för hur många kinesiska anställda ett RO kan ha.

Moderbolaget ska kunna visa en juridiskt giltig och godkänd verksamhetslicens och bankreferens vid upprättande av ett representationskontor vilket också krävs vid förnyelse av verksamhetslicensen. Denna

CHINA | HONG KONG | INDIA | VIETNAM

[www.dezshira.com](http://www.dezshira.com)



förnyelse kommer representationskontoren numera att tvingas att genomgå varje år i stället för som tidigare, vart tredje år. Regeländringarna kommer att följas upp av kontroller och platsbesök på nya representationskontor samt regelbundna undersökningar av existerande representationskontors handlingar. Om ett RO anses bryta mot reglerna kommer det att sanktioneras genom böter och andra påföljder. Om verksamheten i representationskontoret ger karaktär av ett fast driftsställe ("Permanent Establishment"), kommer avkastningen från dessa verksamheter påläggas full bolagsskatt.

### **Nya regler om skatteberäkning**

Genom en lagändring som trädde i kraft den 20 februari 2010 ska skatteberäkningen för representationskontor också ändras. Först och främst är inte längre möjligt att undvika beskattning av representationskontorets verksamhet genom att begära att bli beskattad på sin inkomst, vilket representationskontor normalt inte har. I framtiden kommer det att krävas bevis för att det finns någon typ av inkomst, till exempel som varande en del av moderbolagets inkomst från Kina, för att en sådan beskattningsmetod ska godkännas.

För det andra kommer skatteberäkningen för de flesta representationskontor i Kina att ändras. Ett RO beskattas i dag utifrån dess utgifter. Utgifterna räknas om till den beräknade inkomsten och vinst och blir föremål för kinesisk bolagsskatt. Den slutliga beskattningen av utgifterna skedde tidigare utifrån en bestämd andel, normalt 9 procent av utgifterna. Nu har denna andel blivit flytande. Representationskontoret kommer att beskattas för minst 11 procent av sina utgifter eller ännu högre.